「宣明中國之友」捐款回條



	我願意成為「宣明中國之友」,扶助內地的貧苦弱小,幫助他們紓厄解困	□ •													(2631/	6)
	現 <u>按月</u> 捐款: □ HK\$100 □ HK\$300 □ HK\$500 □ HK\$															
	3 RN 100 1	法闲難	: •												(2631/	7
	□ HK\$2,000 □ HK\$1,500 □ HK\$600 □ HK\$	山田村	•												(2031)	•
姓名	7. i. _(中文)															_
711	Surname	e(姓)						G	iiven N	ame	(名)					-
地址	: (^{英文)}				電	話:	()							(日間)
							()							(晩間)
電垂				捐助	者編	號:							(本)	會揭貼	力者適用)
	□ 我願意透過電郵收取全年捐款收據					•								- 3/ 3-/	,	<u>-</u>
사고 651	國人資料絕對保密·只供香港世界宣明會與閣下聯絡及辦理參與活動事宜(如適用)·亦會擅	中國西方	그 때 3	7.4+1/年7	东作者	7 IM +	日却で	スタ	₹% I <i>ll</i> r Ir t	・一十	1 -					_
	当八員所起到示益、六六百尼巴介旦的音樂阁「柳柏及那注多樂石劃争且(如週刊)、小音15 本會將透過你的個人資料提供有關扶貧、籌款、教育活動等資訊,請以"✔"號表示: 本人 [訊				
			-													_
捐款	欧方法:可直接傳真至(852) 2394 4844 或電郵至 hotline@wor	ldvis	ion.	org.l	ηk											
	銀行戶口自動轉賬 (最有效減省行政支出的捐款方法)															
	下列表格只適用於香港捐助者的定期捐款。澳門捐助者適用之授權書將於稍後客	 														_
	收款之一方(受益人)	銀行紅	扁號	分行	編號	1	收款	戶之	賬戶號	碼	1 1				1	_
	香港世界宣明會	0	1 2	3	6	3	1	0	1	7	4	-	9	4	9	
	銀行及分行名稱	銀行約	扁號	分行	編號		賬戶	號碼							•	
	存摺上開戶人之姓名 (請用英文大楷填寫)	戶口打	持有人第	署(必	須與有	摺」	上之簽	名紀	錄相符)						-
	 	_														
	每*次/月付款之限額(*請刪去不適用者)	Х														
	捐助者姓名	捐助者	掲助者編號(債務人參考・由香港世界宣明會填寫) 到期日(如適用) D D M M									,	Y Y			
	附註 NOTES : 1. 如「每次/月付款之限額」一欄未有填上・債務銀行會將轉賬限額設定為"不設上限"。 If "Limit for Each Payment/Month 2. 本直接付款授權書將於「到期日」一欄中所填寫的日期自動撤銷・如 貴戸意欲直接付款授權書無限期有效(或直至 Bincluded in the box marked "Expiry Date". If you wish the Direct Debit Authorisation to have effect indefinitely (or until Cancelled t	貴戶予以撤	消為止)·	則請將語	亥欄留空						vill be car	ncelled	automa	atically	on the da	te
	條款及細則 TERMS AND CONDITIONS: 1. 本人(等)現授權本人(等)的指定銀行(根據香港世界宣明會不時給予本人(等)銀行的指示)自本人(等)的戶口內!	轉賬予香港	世界宣明	會・惟色	次轉賬											
	my/our designated Bank to effect transfer from my/our account to that of World Vision Hong Kong in accordance with such instruc of any one such transfer should not exceed the limit, if any, as specified. 2. 本人(等)同意本人(等)的银行毋須證實該等轉賬通知是否已交予本人(等)· I/We agree that my/our Bank shall not be												ed alway	s that	the amou	۱t
	3. 如因該等轉賬而令本人(等)的戶口出現透支(或令現時的透支增加)·本人(等)願共同及各別承擔全部責任 • I/We jo which may arise as a result of any such transfer(s).	ointly and se	verally ac	cept full	esponsil	bility	for any	overd	raft (or ir	ncrease	in existir	ng ove				
	4. 本人(等)同意會通知香港世界宣明會任何銀行戶口的變更或取消轉賬捐款方式·亦同意如本人(等)的戶口並無足夠款 Vision Hong Kong of any change of bank account or cancellation of payment method and further agree that should there be in discretion, not to effect such transfer in which event the Bank may make the usual service charge to be paid by me/us.	sufficient fu	nds in my	our Ban	k accour	nt to i	meet an	ny tran	nsfer here	eby aut	horised,	the Ba	nk shal	be en	titled, at	
	5. 直接付款授權書將繼續生效直至另行通知為止或直至上列到期日為止(以兩者中最早的日期為準)· The direct debit autho 6. 本人(等)同意·本人(等)取消或更改本授權書的任何通知·須於取消/更改生效日最少兩個工作天之前交予本人(等)) 的銀行及	5港世界	宣明會・	I/We agr	ee tha	at any n	otice o	of cancell	ation o	variatio					/e
	may give to my/our bank shall be given at least two working days prior to the date on which such cancellation/variation is to take 7. 本人(等)確認本人(等)在此表格上的簽署與本人(等)用以轉賬的戶口的簽署相同。I/We confirm that my/our signatu to be debited for the transfer.											y/our S	avings/	Current	t Account	
	8. 本人(等)確認・取消香港世界宣明會的捐助並不代表取消本授權書・本人(等)須分別向本人(等)之銀行發出取消 shall not mean to cancel this authorization with the Bank and I/we have to separately give a notice of cancellation								ellation	of don	ation to	Worl	d Visio	n Hon	g Kong	
	信用卡(若以信用卡作定期捐款,有關捐款將會定期過數,直至閣下另行通知。而為保障								容料	主业	横安1	3 容 2	ा भग ह	a . 1		_
	有效日期至(最少兩個月內有效) 信用卡		八貝小	1 10	人电到	121	夏旧八	ניו נו	貝州,	月吋	個米が	人貝』	4/1111	i ,	1	_
	□ VISA □ mastercard □ □ 月 □ □ 年 □		-			1		-				-				
	持卡人姓名 (英文) 持卡人第	簽署				•								•		
	x															
	劃線支票 (抬頭「香港世界宣明會」或 "WORLD VISION HONG KONG")															
-	支票號碼 銀行名稱															_
	我希望以澳門幣捐款 (HK\$1=MOP1.0315)															_
	3/4 3/1/25 3 3 3 3/1 3/															

請填妥表格寄回「**澳門郵政信箱** 530 號世界宣明會澳門分會」或傳真至 (853) 2835 2737·查詢請電 (853) 2835 2740